

Política de privacidad

En cumplimiento de lo establecido en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se pone en conocimiento de los usuarios de este sitio web que, Club Tennis Sitges cumple con todas las obligaciones, deberes y garantías a que viene obligado en virtud de lo establecido en la normativa vigente sobre protección de datos de carácter personal y normativa complementaria.

Los datos que facilite EL USUARIO al Club Tennis Sitges, al completar el formulario de la web, serán incorporados a una base de datos de la que es titular y responsable Club Tennis Sitges, entidad con domicilio social en el Carrer de Tennis, 28, Sitges, Barcelona, 08870, provista de CIF numero G08491045.

EL USUARIO al facilitar los datos de carácter personal a Club Tennis Sitges consiente y autoriza para que sus datos personales sean objeto de tratamiento automatizado por parte de Club Tennis Sitges que garantiza mediante esta POLÍTICA DE PRIVACIDAD la absoluta confidencialidad de todos los datos personales proporcionados por el USUARIO. En este sentido, EL USUARIO se compromete, por su parte, a mantener la misma confidencialidad acerca de todos los datos suministrados, y particularmente en lo que respecta a sus claves privadas de acceso.

El tratamiento automatizado de los datos proporcionados por los Usuarios Club Tennis Sitges tendrá como finalidad principal la de posibilitar o facilitar la gestión de un servicio más personalizado al USUARIO y garantizar una correcta prestación del servicio contratado por el USUARIO. Asimismo, podrán utilizarse sus datos con fines estadísticos y publicitarios, ofertándole nuevos productos y promociones ofrecidos por Club Tennis Sitges o por terceros.

Derechos de los usuarios: De conformidad con lo establecido en el Título Tercero de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de Diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se informa a los USUARIOS de la posibilidad de ejercitar, en el caso de que lo estimen oportuno, y sin necesidad de causa justificada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales dirigiéndose a Club Tennis Sitges, sita en Carrer de Tennis, 28, Sitges, Barcelona, 08870 con CIF G08491045.

- Derecho de acceso: El interesado tendrá derecho a solicitar y obtener gratuitamente información de sus datos de carácter personal sometidos a tratamiento, del origen de esos datos, y de las comunicaciones realizadas o que se prevean hacer de los mismos. La información podrá obtenerse mediante la mera consulta de los datos por medio de su visualización, o la indicación de los datos que son objeto de tratamiento mediante escrito, copia, telecopia o fotocopia, certificada o no, en forma legible e inteligible, sin utilizar claves o códigos que requieran el uso de dispositivos mecánicos específicos.

Este derecho sólo podrá ser ejercitado a intervalos no inferiores a doce meses, salvo que el interesado acredite un interés legítimo al efecto, en cuyo caso podrá ejercitarlo antes.

- Derecho de rectificación y cancelación: Podrán ser rectificados o cancelados, en su

caso, los datos de carácter personal cuyo tratamiento no se ajuste a lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999 y, en particular, cuando tales datos resulten inexactos o incompletos. Club Tennis Sitges hará efectivo el derecho de rectificación o cancelación del interesado en el plazo de diez días.

La cancelación dará lugar al bloqueo de los datos, conservándose únicamente a disposición de las Administraciones públicas, Jueces y Tribunales, para la atención de las posibles responsabilidades nacidas del tratamiento, durante el plazo de prescripción de éstas. Cumplido el citado plazo se procederá a la supresión. En el caso de que los datos rectificadas o cancelados hubieran sido comunicados previamente, Club Tennis Sitges notificará la rectificación o cancelación efectuada a quien se hayan comunicado, en el caso de que se mantenga el tratamiento por este último, que deberá también proceder a la cancelación.

Para los procedimientos en los que se ejerciten los derechos de oposición, acceso, rectificación o cancelación, se estará a lo dispuesto reglamentariamente, sin exigirse contraprestación alguna.

Obligatoriedad de la información facilitada por el Usuario: Los datos facilitados por el Usuario en el procedimiento de registro deberán ser siempre verdaderos y exactos, quedando obligado a comunicar cualquier modificación realizada en los mismos. Los datos a completar en dicho procedimiento son los que se han considerado pertinentes, adecuados y no excesivos en relación con la finalidad de su obtención. En caso de negativa por parte del Usuario sobre alguno de los datos solicitados, Club Tennis Sitges se reserva el derecho a excluir al mismo del acceso y utilización de los contenidos y servicios de esta página web.

Cesión de datos: Se considera otorgado de manera expresa el consentimiento para la cesión de los datos recogidos en el formulario de pedido de la web cuando esta cesión se realice a los proveedores necesarios para cumplir con la finalidad de dicho fichero.

Seguridad y cookies: Club Tennis Sitges garantiza a los usuarios que su página web cumple con los niveles de seguridad establecidos en la normativa relativa a la protección de datos, y que hace uso de todos los medios técnicos a su alcance para impedir cualquier alteración, pérdida, acceso sin autorización o mala utilización de esos datos.

Club Tennis Sitges pone en conocimiento del Usuario el empleo de cookies en la presente página web. Las cookies son archivos temporales que, a través de su inserción automática en el equipo del Usuario, permiten ofrecer un contenido personalizado al mismo. No obstante lo anterior, se informa de que las cookies utilizadas se asocian de forma anónima tanto con el Usuario como con su equipo, de tal forma que no se proporciona referencia alguna sobre en relación a los datos personales del Usuario. En cualquier caso, el Usuario podrá modificar la configuración de su ordenador, a través de

la barra de herramientas de su navegador de Internet, desactivando o eliminando todas las cookies si lo estima conveniente.

- Oposición al envío de comunicaciones publicitarias y baja del servicio:

- Oposición al envío de comunicaciones publicitarias:

En virtud de lo establecido en la Ley 34/2002, de 11 de julio, de servicios de la sociedad de la información y de comercio electrónico, el Usuario podrá darse de baja en cualquier momento, y siempre de forma gratuita, en el envío de comunicaciones publicitarias por parte de Club Tennis Sitges podrá hacer uso de esta opción sin que se requiera su baja como Usuario de la página web.

- Baja del servicio

El Usuario podrá darse de baja como tal a través de su notificación a Club Tennis Sitges. Dicha notificación podrá realizarse a través de la página web, o mediante comunicación por cualquier otro medio que deje constancia fehaciente de su decisión dirigiéndose a Club Tennis Sitges, con domicilio sito en Carrer de Tennis, 28, Sitges, Barcelona, 08870.

ITALIANO

POLITICA DELLA PRIVACY

Nel compimento della legge 15/1999, del 13 dicembre, stabilita per la protezione dati personali, mettiamo a conoscenza gli utenti di questo sito web che Club Tennis Sitges compie con obbligazioni, doveri e garanzie alla quale viene obbligato in virtù della normativa vigente sulla protezione dei dati personali e sulla normativa complementaria.

I dati che facilita l'utente a Club Tennis Sitges al completamento del formulario via web, verranno incorporati a una base dati della quale è titolare e responsabile Club Tennis Sitges, entità con sede legale Carrer de Tennis, 28, Sitges, Barcelona, 08870 provvisto di partita iva G08491045.

L'utente, facilitando i dati personali consente e autorizza che i suoi dati siano oggetto di un trattamento automatico per parte del Club Tennis Sitges che garantisce, mediante questa politica della privacy, la totale riservatezza di tutti i dati personali forniti dall'utente. Per questa ragione, l'utente si compromette a mantenere la stessa riservatezza su tutti i dati forniti e particolarmente sui dati d'accesso privati.

Il trattamento automatico dei dati forniti dagli utenti Club Tennis Sitges avrà la finalità principale di dare la possibilità o facilitare la gestione di un servizio più personalizzato all'utente e garantire una corretta prestazione del servizio contrattato dall'utente. I suoi dati potranno essere utilizzati ulteriormente a fini statistici e pubblicitari, offrendogli nuovi prodotti e promozioni offerti da Club Tennis Sitges o da terzi.

- **Diritti dell'utente:** conforme a quanto stabilito nel terzo punto della legge 15/1999, del 13 dicembre, sui dati personali, si informa agli utenti sulla possibilità di esercitare, nel caso in cui si ritenesse opportuno, e senza necessità di una giustificazione, i diritti di accesso, di modifica, cancellazione e contestazione dei propri dati personali dirigendosi a Club Tennis Sitges situato a Carrer de Tennis, 28, Sitges, Barcelona, 08870 con partita iva G08491045.

- **Diritti d'accesso:** l'interessato avrà il diritto di sollecitare e ottenere gratuitamente informazioni su suoi dati personali sottoposti al trattamento, sull'origine dei dati e sulle comunicazioni realizzate o ciò che si prevede fare con essi.

Le informazioni potranno essere ottenute mediante la sola consultazione dei dati per mezzo della loro visualizzazione o indicazione dei dati i quali sono soggetti a trattamento mediante uno scritto, copia, fax o fotocopia, certificata o non, in forma leggibile e comprensibile senza utilizzare caratteri o codici che richiedano l'utilizzo di dispositivi specifici.

Il diritto potrà essere usato solo ad intervalli non inferiori ai dodici mesi, salvo che l'interessato manifesti un interesse legittimo alla causa, in quel caso potrà esercitarlo prima.

- **Diritto di modificazione e cancellazione:** potranno essere modificati o cancellati, nel loro caso, i dati personali il cui trattamento non si adatti a ciò che viene disposto nella legge 15/1999 e, in particolare, quando tali dati risultano inesatti o incompleti. Club Tennis Sitges disporrà effettivo il diritto di modificazione o cancellazione dell'interessato in un periodo di dieci giorni.

La cancellazione darà luogo al blocco dei dati, conservandoli unicamente per essere a disposizione delle amministrazioni pubbliche, giudici e tribunali, per attendere possibili responsabilità dovute dal trattamento, durante il periodo di prescrizione di esse. Una volta passato il periodo indicato si procederà alla cancellazione. Nel caso in cui i dati modificati o

cancellati fossero comunicati preventivamente, Club Tennis Sitges notificherà la modifica o cancellazione effettuata con chi si ha comunicato, nel caso che si mantenga il trattamento di quest'ultimo, che dovrà procedere alla cancellazione *

Per I procedimenti in cui si manifestino diritti di contestazione, accesso, modifica o cancellazione, si conformeranno alle disposizioni regolamentari, senza la necessità di un compenso.

- **Obblighi delle informazioni facilitate dall'utente:** I dati facilitati dall'utente nel procedimento di registrazione saranno sempre veritieri ed esatti, obbligando a comunicare qualsiasi modificazione realizzata dallo stesso. I dati inseriti nel procedimento sono quelli che si considerano inerenti, adeguati e non eccessivi in relazione allo scopo della loro produzione. In caso di rifiuto da parte dell'utente su alcuni dei dati richiesti, Club Tennis Sitges si riserva il diritto di escludergli l'accesso e l'utilizzo dei contenuti e dei servizi della pagina web.

- **Cessione dati:** si considera attribuito il consentimento della cessione dei dati raccolti nel formulario richiesti dal sito web quando la cessione si realizza ai fornitori necessari per adempiere alla finalità del formulario.

- **Seguridad y cookies:** Club Tennis Sitges garantisce agli utenti che la pagina web adempie con I livelli di sicurezza stabiliti nella normativa relativa alla protezione dei dati e che fa uso di tutti I mezzi tecnici a sua disposizione per impedire nessuna alterazione, perdita, accesso non autorizzato o mal uso di questi dati.

Club Tennis Sitges mette a disposizione dell'utente l'utilizzo dei cookies nella presente pagina web. I cookie sono archivi temporanei che, attraverso il suo inserimento nel dispositivo dell'utente, permettono di offrire un contenuto personalizzato a se stesso. Nonostante precedentemente indicato, si informa che I cookies utilizzati si associano in forma anonima sia all'utente sia al dispositivo, in modo tale da non fornire nessuna referenza sulla relazione dei dati personali dell'utente. In qualsiasi caso, l'utente potrà modificare la configurazione del suo dispositivo attraverso la barra degli strumenti del navigatore internet, disattivando o eliminando tutte le cookies se considera opportuno.

- **Opposizione all'invio delle comunicazioni pubblicitarie e cancellazione del servizio:** Opposizione all'invio di comunicazioni pubblicitarie: in virtù a quanto stabilito dalla legge 32/2002 dell'11 luglio, sui servizi della società d'informazione e di commercio elettronico, l'utente potrà cancellare, in qualsiasi momento, e sempre in forma gratuita, dall'invio di comunicazioni pubblicitarie da parte di Club Tennis Sitges. Potrà fare uso di questa opzione senza che sia richiesta una cancellazione dell'utente dalla pagina web.

Disiscrivere dal servizio: l'utente si potrà disiscrivere dal servizio attraverso un'avviso a Club Tennis Sitges. Questo avviso potrà realizzarsi attraverso della pagina web o mediante una comunicazione con qualsiasi altro mezzo che lasci una prova della decisione digirandosi a Club Tennis Sitges situato a Carrer de Tennis, 28, Sitges, Barcelona, 08870.

ENGLISH

PRIVACY POLICY

In compliance with the law 15/1999, of December 13th about privacy policy protection on personal data, users of this web site are informed* that Club Tennis Sitges complies with obligations, duties and warrantee to which it is obliged to conforming on what it is established on the normative in force on personal data privacy policy and supplementary normative.

The data supplied by the User to Club Tennis Sitges upon completing the form on the web site will be incorporated into a database to which it is holder and responsible Club Tennis Sitges, with legal office Carrer de Tennis, 28, Sitges, Barcelona, 08870 provided with Vat number G08491045.

The user providing personal data to Club Tennis Sitges agrees and allows his data to be part of an automated processing by Club Tennis Sitges which ensures, with the privacy policy, the absolute confidentiality about every private personal data submitted by the user. In doing so, the user commits, on his side, to keep the same confidentiality on all data provided and on the private access codes in particular.

The automated processing of the data supplied by Club Tennis Sitges it will have the main purpose of the possibility or provide a personalized service to the user allowing a correct provision the service contracted by the user. In addition, data can be used for statistical and publicity purposes, proposing to the user new products and promotions offered by Club Tennis Sitges Or by third parties.

User's rights: in compliance with the third point of the 15/1999 law, of December 13th, on personal data policy protection, the users are informed about the possibility of exercise, in case users need to do so, and without the necessity of a justified cause, the right of access, modification, cancellation and objection of their personal data contacting Club Tennis Sitges at Carrer de Tennis, 28, Sitges, Barcelona, 08870 with VAT G08491045.

Access rights: the person involved will have the right to ask for and obtain for free information about his/ her personal data subjected to the processing, their origins, communications made or what it is supposed to do with them. Information can be obtained by simply consulting the data by visualizing them or by the indication of the data, which is subjected to the processing by a written, copy, fax, certified or non-certified photocopy, with legible and comprehensible form without using writing or codes which require additional special devices.

This right can only be exercised in a twelve-month period, except when the interested party proves legitimate interest to it, in this case he/she can exercise it before.

Right of modification and cancellation: the data can be modified or deleted when the processing doesn't comply with what it is provided on the law 15/1999 and when it turns out to be incorrect or incomplete. Club Tennis Sitges will make effective the interested person's right of modification or cancellation in a period of ten days. The cancellation will make into effect the block the data, retaining it only for facilitate it to public administrations, judges and courts in case of clarifications during the processing during the period of statute of limitation. Once this time has passed removal

will take place. In the event of modification or cancellation would have been previously communicated, Club Tennis Sitges will notify the modification or cancellation to whom has made the communication, in case of maintaining the processing of the previous, removal will take place too. *

On proceedings for which rights of objection, access, modification or cancellation are exercised, they will be subjected to regulations, without the need for compensation.

Obligations on information supplied by the user: the data provided by the user during the registration process will always need to be true authentic and exact and must inform about any modification that has been made. The data used for the process should be considered relevant, adequate and not excessive in relation to the purpose of the obtention. In case of denial of the user on any data requested, Club Tennis Sitges has the right to reject the user access and utilization of the content and services of the web page.

Data transfer: it is considered authorized the consent the transfer of data collected on the web page form when this transfer is made to the providers necessary to comply with the purpose of the form.

Security and cookies: Club Tennis Sitges ensures the users that the web page complies with the levels of security established by normative relevant to data protection and prevents any alteration, loss, access without authorization or abuse of the data with all technical resource available.

Club Tennis Sitges informs users of the application of the cookies on this web page. The cookies are temporary registries that, by an automatic entry by the user's device, allows to offer personalized content to the user. However, the cookies used are associated anonymously both with the user and device, in this way there's no reference in relation to personal data of the user. In any case, the user can modify the configuration of the device by the browser's tools bar, deactivating or eliminating all the cookies the user thinks appropriate.

Objection to the advertising mailing and subscription canceling:

- Objection to advertising communication sending: complied by the law 34/2002 of July 11th, the services of the society of information and electronic commerce, the user can cancel the subscription at any time and with no additional charge, the sending of advertising communications sent by Club Tennis Sitges. Users can use this option without the need to cancel the subscription of the web page.
- Subscription canceling: users can cancel the subscription by communicating so to Club Tennis Sitges. This notification can be made via web page or by notifying by a mean that can confirm the decision contacting Club Tennis Sitges at Carrer de Tennis, 28, Sitges, Barcelona, 08870.

